

2013 –  
Segunda Edición

Paradiplomacia.org

UNIÓN  
IBEROAMERICANA  
DE MUNICIPALISTAS.  
ESCUELA  
IBEROAMERICANA  
DE ALTOS ESTUDIOS  
SOBRE GOBIERNO  
LOCAL.



**CURSO SUPERIOR DE  
ESPECIALIZACIÓN  
COOPERACIÓN,  
FINANCIACIÓN Y  
ACCIÓN INTERNACIONAL  
DE LOS GOBIERNOS  
LOCALES**

**2013**

**-Segunda Edición-**

## **CURSO SUPERIOR DE ESPECIALIZACIÓN SOBRE COOPERACIÓN, FINANCIACIÓN Y ACCIÓN INTERNACIONAL DE LOS GOBIERNOS LOCALES**

**-Segunda Edición-**

### **PRESENTACIÓN**

Conscientes de las necesidades de formación existente en los países de América Latina en materia de Cooperación Internacional, la Unión Iberoamericana de Municipalistas trabaja desde hace más de veinte años en diferentes áreas del ámbito local, como la asistencia técnica-cooperación, la investigación y la profesionalización. En el marco de esta experiencia establece nexos o redes con otras organizaciones, tal es el caso de Paradiplomacia.org.

Paradiplomacia.org es una organización destinada a promover la proyección internacional de los gobiernos locales, buscando potenciar su relacionamiento internacional a fin de conectar ciudades, municipios y regiones para un intercambio enriquecedor y un desarrollo sustentable. Con miras a lograr este objetivo, la organización lanzó la Revista TIP (Trabajos de Investigación en Paradiplomacia) en diciembre de 2011, de la cual la UIM forma parte de su Consejo Asesor y hoy, por segunda vez consecutiva, se realiza una actividad de capacitación en conjunta dada la exitosa experiencia del año anterior.

En este marco, la UIM y Paradiplomacia.org establecieron una alianza estratégica para impartir conjuntamente el programa de Especialización sobre Cooperación, Financiación y Acción Internacional de los Gobiernos Locales que a continuación se presenta.

La estructura académica de esta Especialización se detalla a continuación:

### **OBJETIVOS Y FUNDAMENTOS DEL CURSO**

A fin de dar respuesta a las necesidades formativas de autoridades y directivos locales latinoamericanos, la UIM plantea un curso que, a partir de las nociones básicas sobre Cooperación Descentralizada e Internacionalización de las Ciudades, dote a los participantes de conocimientos, herramientas y habilidades necesarias para llevar adelante sus propias iniciativas de Cooperación Internacional acorde con sus Planes de Desarrollo Local.

En este sentido, el objetivo general del curso es proporcionar fundamentos teóricos y habilidades prácticas de manera sencilla y pedagógica, que les permitan a los responsables de entidades locales y a otros participantes construir estrategias de relaciones internacionales y de cooperación efectiva.

UIM y Paradiplomacia.org han diseñado este recorrido formativo con el objetivo de crear, fortalecer y arraigar nuevas capacidades proyectuales en los gobiernos locales latinoamericanos.

Los objetivos específicos son los siguientes:

- Sensibilizar a los participantes en torno de la oportunidad política y la posibilidad práctica de reorientar las relaciones internacionales y la cooperación hacia nuevos horizontes.
- Ofrecer un panorama de los ámbitos donde se desarrollan actividades de cooperación e internacionalización, así como sus modalidades y orientaciones, incluidas las diversas estructuras y recursos que la facilitan.
- Ubicar las acciones de cooperación descentralizada en el marco general de actuación internacional de los gobiernos locales.
- Proporcionar instrumentos, herramientas e información que, combinados, orienten y apoyen la construcción del posicionamiento internacional de cualquier unidad territorial político-administrativa.
- Ayudar en la identificación y búsqueda de posibles socios o donantes de iniciativas locales, a través de un recorrido por las principales fuentes de financiación, así como una introducción a su lógica y procedimientos.
- Proporcionar herramientas y habilidades comunicacionales que permitan poner en valor las cualidades del territorio, impulsando desde la institución municipal el fomento productivo y su adecuada internacionalización, que se traduzcan en la posibilidad de proyectos multilaterales y con acceso al financiamiento internacional.
- Generar acciones de marketing territorial y comunicación pública que permitan una adecuada difusión de los municipios y sus gestiones.
- Construir capacidad crítica para identificar fuentes de financiamiento, formular proyectos para iniciativas locales y responder efectivamente a los requerimientos de evaluación y rendición de cuentas de los fondos de cooperación, a través de la descripción y ejemplificación de los diferentes acercamientos al tema.
- Presentar una serie de ejes temáticos modernos e innovadores en el ámbito de la cooperación internacional como las modalidades de cooperación transfronteriza y los temas vinculados al medio ambiente y la población como cambio climático, gestión de aguas y seguridad alimenticia y nutricional.

## **DESTINATARIOS**

Este curso está destinado a personas que trabajan directamente en materia de cooperación internacional y financiamiento, ya sea en instituciones públicas, empresas como asesores/consultores de gobiernos, además de estudiantes, docentes universitarios y todos aquellos interesados en adquirir o actualizar conocimientos en las áreas programáticas.

## **HABILIDADES QUE ADQUIRIRA EL PARTICIPANTE**

La UIM y Paradiplomacia.org plantea un curso que a partir de la presentación de las nociones básicas sobre Cooperación Descentralizada e Internacionalización de diferentes unidades territoriales de gobierno, permita dotar a los participantes de los conocimientos, herramientas y habilidades necesarias para llevar adelante sus propias

iniciativas de Cooperación Descentralizada acorde con sus Planes de Desarrollo Local. Asimismo, se facilitan algunos contenidos generales en cuanto a algunos de los ejes temáticos más importantes de la Cooperación Internacional Descentralizada en la actualidad.

## **ESTRUCTURA Y CONTENIDOS ACADEMICOS**

El curso de especialización tiene una clara vocación práctica, por ello en su carga horaria se han primado la exposición de casos prácticos de creación de posicionamiento internacional y de cooperación descentralizada y las actividades de debate de fondo o de trabajo en grupo sobre casos prácticos.

El programa se desarrolla a través de 6 módulos. Antes del inicio del programa formativo se realiza un curso introductorio para el manejo del Campus Virtual UIM que familiariza a los asistentes con la plataforma.

**Los contenidos programáticos son:**

### **MÓDULO: 1. Introducción a la Cooperación Internacional al Desarrollo (Nahuel Oddone)**

- La Cooperación Internacional en el Contexto Internacional.
  - Introducción a los conceptos fundamentales de la Cooperación Internacional.
  - Actores del Desarrollo y la Cooperación Internacional.
- El Sistema multilateral de cooperación
  - La Declaración y Objetivos del Milenio
  - Política de cooperación de la Unión Europea
  - El CAD y la OCDE
  - Estrategias de asociación en desarrollo: París – Accra – Busán.
- Innovaciones y nuevos enfoques en la Cooperación Internacional.
  - Innovaciones en la Cooperación Internacional al Desarrollo.
  - La Política de Cooperación al Desarrollo de la Unión Europea.
  - La Cooperación Sur-Sur en América Latina
  - Los temas emergentes de la cooperación internacional en un contexto de crisis

### **MÓDULO: 2. La Acción Exterior de los Gobiernos Locales (José Chira Larico)**

- ¿Por qué los gobiernos locales realizan acciones de política exterior?
  - El progreso del municipalismo a nivel internacional.
  - Construcción de una estrategia internacional.
- Ciudades Internacionales
  - Visibilidad y proyección de una ciudad.
  - Asociativismo internacional de los gobiernos locales.

### **MÓDULO: 3. Estrategias de Posicionamiento para los Territorios: La Comunicación en la Cooperación Descentralizada (Nicolás Mancini y Liliana Ladrón de Guevara)**

- Comunicación Pública: ¿Qué es, cómo se organiza y cuál es su importancia para la Cooperación Descentralizada?
- El Mundo en Redes y las TIC's: Herramientas y prácticas para una buena comunicación en el contexto globalizado e Internacional.
- Experiencias Transferibles: Casos prácticos de marca e imagen ciudad y el impacto positivo de este posicionamiento para los territorios y la ciudadanía.

### **MÓDULO: 4. Formulación de Proyectos de Cooperación (Edna Guidi Gutiérrez)**

- Análisis y Diagnostico
  - Elaboración Del 1° Ejercicio Practico
- Diseño de Proyecto
  - Elaboración Del 2° Ejercicio Practico
- Agencias: Unidades de Cooperación

### **MÓDULO: 5. Financiación de Proyectos de Desarrollo (Raúl Edgardo Mana)**

- Preparándose para captar fondos de cooperación.
  - ¿Dónde están los fondos?
  - La captación de fondos de cooperación.
  - La solicitud y el cierre de la gestión.

### **MÓDULO: 6. Rendición de cuentas y evaluación de fondos (Miriam Arredondo Garrido)**

- Marco Legal e Institucional de la Evaluación y Rendición de Cuentas.
  - Marco legal e institucional de la evaluación y rendición de cuentas en la política pública nacional y local de desarrollo.
  - La Evaluación en la política pública de desarrollo.
- El Ciclo de la Evaluación y sus Criterios
  - “El ciclo de la evaluación”, Conceptos básicos. Etapas del proceso evaluativo: Diseño de la evaluación y criterios.
  - “Fases II y III Desarrollo del estudio. Comunicación de resultados e incorporando lecciones de la experiencia”
  - Agencias: Unidades de Cooperación
  - Gestión de fondos de cooperación

## STAFF DOCENTE

### Modulo Nº 1: NAHUEL ODDONE

Licenciado en Relaciones Internacionales por la Universidad Nacional del Centro de la Provincia de Buenos Aires, Master en Derecho de la Integración Económica por la Universidad del Salvador en convenio con l'Université Paris 1 Panthéon-Sorbonne, Maestro en Integración Económica Global y Regional por la Universidad Internacional de Andalucía y Manager di Progetti di Sviluppo Locale por el Politécnico di Milano. Alumno del Programa de Doctorado en Estudios Internacionales de la Universidad del País Vasco. Se ha desempeñado como Investigador del Centro Studi di Política Internazionale (CeSPI) de Roma y Coordinador del Proyecto Fronteras Abiertas para la Cooperación Italiana. Ha sido Asesor del Presidente de la Comisión de Asuntos Municipales y de la Comisión del Mercosur de la H. Cámara de Diputados de la Nación Argentina. Cuenta con varias publicaciones en el campo de su especialidad entre las que se destaca "Las ciudades y los Gobiernos Locales en las Relaciones Internacionales Contemporáneas" publicado por la Unión Iberoamericana de Municipalistas (UIM). Actualmente, trabaja en la sede de la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL) en México.

### Modulo Nº 2: JOSE CHIRA LARICO

Sociólogo, Máster en Cooperación Internacional al Desarrollo por la Universidad de Granada, cuenta con una amplia formación en materia de cooperación internacional, así como 15 años de experiencia profesional en el diseño, ejecución y gestión de proyectos internacionales en América Latina, en áreas de fortalecimiento de gobiernos locales, la gestión del conocimiento, el desarrollo rural, la gestión participativa de recursos naturales y la gestión del riesgos de desastres. Ha desarrollado proyectos de fomento de promoción de la organización y participación comunitaria con poblaciones indígenas en la amazonia peruana. Actualmente trabaja en la Unión Iberoamericana de Municipalistas (UIM), en la Agencia Iberoamericana de Cooperación Técnica, a cargo de varios proyectos regionales dirigidos a países de América Latina.

### Modulo Nº 3: NICOLAS MANCINI

Abogado, Universidad de Buenos Aires, 2005, Posgrado sobre Formulación y Negociación de Proyectos de Cooperación Internacional impartido por la Universidad del Salvador. Ha cursado la Maestría en Relaciones Internacionales de la Universidad de Buenos Aires. Fundador y Director del portal web para el estudio y la difusión de las Relaciones Internacionales Subnacionales de Paradiplomacia.org como nueva dimensión de las Relaciones Internacionales. <http://www.paradiplomacia.org>. Co-Fundador y Director de la Revista Académica TIP (Trabajos de Investigación en Paradiplomacia), publicación online.

### **Modulo Nº 3: LILIANA LADRON DE GUEVARA**

Periodista, Universidad Nacional Andrés Bello (Chile), Máster en Gerencia Pública, Universidad de Santiago de Chile (USACH), Doctorando en Dirección y Gestión Pública, Universidad Internacional de Jaén (España). En la actualidad se desempeña como Periodista encargada de Comunicaciones del Centro Iberoamericano de Gobernabilidad, Administración y Políticas Públicas (CIGOB). Fundación formada de la alianza de la Unión Iberoamericana de Municipalistas y la Universidad Internacional Menéndez Pelayo. Además de Investigadora Facultad Ciencias Sociales. Universidad de Jaén. También ha sido la periodista a cargo de Relaciones Institucionales e Internacionales, de la Unión Iberoamericana de Municipalistas (UIM).

### **Modulo Nº 4: EDNA GUIDI GUTIERREZ**

Licenciada en Economía por la Universidad de San Francisco Xavier de Chuquisaca – Bolivia, Posgraduada en Planificación Estratégica por la Universidad de San Francisco Xavier de Chuquisaca y Doctora en Economía y Políticas Públicas, Universidad de Granada, España. Es asimismo, Experta en Cooperación Descentralizada Europa América Latina, Observatorio de la Cooperación Descentralizada, Barcelona- España. Ha sido ponente en varios cursos y seminarios abordando temas vinculados a financiación, desarrollo económico local y estrategias de generación de empleo e inversión, Consultora en Planificación y Fortalecimiento Institucional con el BID, AECID y CE. Tiene publicaciones en materia de planificación municipal y control administrativo en los gobiernos locales.

### **Modulo Nº 5: RAUL EDGARDO MANA**

Ingeniero Civil, Magíster en Dirección y Gestión Pública Local, Experto en Formulación y Evaluación de Proyectos, Experto en Formulación de Proyectos para la Unión Europea. Asesor Parlamentario, Asesor de Gabinete Ejecutivo y Consultor a Niveles Nacional, Provincial y Municipal; Presidente de Tribunal de Ética Profesional, Integrante de Junta Ejecutiva, Junta de Gobierno y Secretario Técnico Administrativo Colegio Profesional; Coordinador, Docente y Consejero Universitario; Coordinador Académico y Tutor de Tesis de Maestría UIM Presencial y Virtual. Ha sido disertante en Congresos, Seminarios, Jornadas, Talleres, Cursos y Reuniones Técnico Científicas a Nivel Nacional e Internacional. Obtuvo el Primer Premio Internacional Mercociudades de Ciencia y Tecnología del Mercosur por Proyecto Aplicado y el Primer Premio Internacional UIM – IUT - Luciano Parejo Alfonso en Estudios sobre Gestión, Promoción y Ordenación Territorial y Urbana.

## **Modulo Nº 6: MIRIAM ARREDONDO GARRIDO**

Licenciatura en Derecho, Facultad de Granada; Master en Evaluación de políticas públicas por el Centro de Gestión de la Universidad Complutense de Madrid. Responsable Gobernabilidad democrática de AECID/Honduras (febrero 2008 hasta la actualidad). Punto focal de la OTC en materia de evaluación. Técnica de la Dirección General de Planificación y Evaluación de Políticas de Desarrollo/SECI: 2005- 2008. Cuenta con formación específica en identificación, formulación, ejecución y seguimiento de proyectos de cooperación al desarrollo, según metodología del marco lógico. Ha participado como ponente en cursos, seminarios y talleres sobre cooperación al desarrollo.

### **MATERIAL DIDÁCTICO**

Cada curso de la Especialización se distribuye en capítulos semanales. Cada semana se desarrollan dos lecciones. Cada lección o tema incluye un artículo especialmente preparado por el/la profesor/a, y se acompaña de lecturas de apoyo que ayudarán en la profundización del tema de estudio.

Asimismo, y con el fin de propiciar el intercambio del conocimiento y experiencias, en cada curso se abrirá un foro de debate.

Tras cada capítulo el/la participante deberá realizar distintas pruebas de evaluación, que podrán consistir en cuestionarios V/F, de opción múltiple, análisis de casos prácticos, búsqueda y análisis de documentos, foro de debates, etc.

Una vez cursados todos los módulos, el/la participante recibirá su diploma del programa, para ello es importante que este al día con sus pagos.

### **CAMPUS VIRTUAL**

En la plataforma virtual disponemos de acceso a una variedad de recursos para complementar y ampliar el temario del curso: Bibliografía recomendada, enlaces a páginas web de interés, experiencias de gestión, etc.

- Seguimiento y apoyo por parte del/de la profesor/a responsable de cada Curso.
- Evaluación de la formación a través de las pruebas de evaluación, con la finalidad de obtener una valoración del aprendizaje.
- Asistencia técnica y administrativa por parte de la coordinadora de estudios.
- Acceso a los materiales en cualquier momento, las 24 horas y los siete días de la semana y según el cronograma definido al inicio de la actividad formativa.

- Foros de debate por módulo abordado en el programa
- Personal de informática encargado del Mantenimiento de la Plataforma Virtual de la UIM.

## **DURACIÓN**

Cinco meses iniciando el **día 26 de agosto de 2013 al 15 de diciembre de 2014**. Todos nuestros programas comienzan con un curso introductorio sobre el Manejo del Campus Virtual a fin de que el alumno conozca las herramientas que disponen en la plataforma Moodle, y se familiarice con su uso, dicha actividad de una semana de duración.

## **REQUISITOS DE APROBACIÓN**

Para aprobar la Especialización, el/la participante deberá alcanzar un puntaje mínimo del 50 puntos sobre las actividades de evaluación de cada curso

## **PUBLICACIÓN DE LOS TRABAJOS:**

Los mejores trabajos serán publicados en revistas académicas para difundir las experiencias presentadas en la Especialización.

## **CERTIFICACION Y ACREDITACIONES**

Tras culminar y aprobar todos los cursos de la Especialización el/la participante recibirá un Diploma de Especialización con aprovechamiento, por un total de 145 horas lectivas. La certificación está acreditada por la Unión Iberoamericana de Municipalistas (UIM) y el Centro Iberoamericano de Gobernabilidad, Administración y Políticas Públicas (CIGOB). La aprobación de esta Especialización, además, será habilitante como Nivel III de la Maestría en Dirección y Gestión Pública Local, que es impartida por la UIM, con la homologación de la Universidad Carlos III de Madrid y la Universidad Internacional Menéndez Pelayo.

**PRECIO TOTAL: 900€**

### BECAS DE DESCUENTOS

Se concederán beneficios especiales para los miembros UIM. También, recibirán descuentos los matriculados que paguen en una cuota única, ya sea mediante tarjeta de crédito o transferencia bancaria. Existe un plan especial de descuentos para quienes financien su especialización dos semanas antes del cierre de inscripciones del programa. El cual te detallamos a continuación:

### PLANES DE PAGO PROGRAMA 2013

<b>PAGO NO MIEMBRO POR MENSUALIDADES CON BECA 30%: 630€</b>		
MATRÍCULA:	*Plazo: 10 días desde la inscripción	160 €
Cuota mensual		160 €
Cuota mensual		160 €
Cuota mensual		150 €
<b>TOTAL</b>		<b>630 €</b>

<b>PAGO ÚNICO NO MIEMBRO CON BECA 35%: 585€</b>		
MATRÍCULA:	*Plazo: 10 días desde la inscripción	585 €
<b>TOTAL</b>		<b>585 €</b>

### FORMAS DE PAGO

La manera más cómoda, rápida y segura de pago es mediante tarjeta de crédito, Visa o Mastercard, en cuyo caso te será enviado un enlace de pago on line. Otra alternativa es que abones la matrícula a través de transferencia bancaria. En estos dos últimos casos el alumno correrá con los gastos de comisión bancaria.

### REQUISITOS TECNICOS

Los requerimientos para operar en el Campus son mínimos, tanto en lo que hace al hardware y al software como a las habilidades informáticas.

Hardware

PC: Tipo Pentium II o superior

RAM: 16 mb o mayor

Modem: 56Kbs ( dial up mínimo)

Software

Windows 95/98/XP

Paquete Office 97 o superior

Acrobat Reader

Winzip o Rar

Programa anti-virus

Internet Explorer 6 o Superior (deben estar habilitadas las cookies)

Firefox 2 o superior (Recomendado)

Conexión a Internet, mientras más veloz sea su conexión, mejor. Recomendable ADSL

Una dirección de correo electrónico personal: Pop o Webmail